

APPETIZER AND COLD DISH 风味凉菜

[R]特别推荐菜Recommended dishes [S]辛辣Spicy dishes [V]素菜Vegetarian options

[N]含果仁Dishes contain nuts [P]含猪肉Dishes contain pork

菜式图片仅供参考，以实物为准。All dishes will be based on actual presentation.

如果您对某些食物敏感，请告知服务人员。

If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

所有菜品价格均为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税

All price are in RMB and subject 10 % service charge and value-added tax



野生云耳捞乡下腐竹[V]

Poached Bean Curd Stick

with Black Fungus

Portion ¥38/份



GC 贵宾金环会 65分



GOLDEN CIRCLE

贵宾金环会

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.

夏宫

SUMMER PALACE

鲜虾皮蛋冻豆腐

Cold "Tofu"

with Preserved Egg and Shrimp

Portion ¥48/份



GC 贵宾金环会 82分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE

贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

老醋海蜇头[S]

Jelly Fish with "Zhenjiang"
Vinegar

Portion ¥48/份



GC 贵宾金环会 82分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE

贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

桂花糯米藕[V]
Sweetened Lotus Root
Stuffed with Glutinous Rice
Portion ¥38/份



GC 贵宾金环会 65分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



夏宫

SUMMER PALACE

老苏州爆鱼
Deep-fried Grass
Carp, "Suzhou" Style
Portion ¥48/份



GC 贵宾金环会 82分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

酱烤杏鲍菇

Baked Dried Mushroom
with Gravy

Portion ¥36/份



GC 贵宾金环会 62分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE

贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

葱油芥兰丝[V]

Shredded Kale
with Shallot Oil
Portion ¥36/份



GC 贵宾金环会 62分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



夏宫

SUMMER PALACE

川味口水鸡[S]
"Sichuan" Chicken
with Chili Sauce
Portion ¥58/份



GC 贵宾金环会 99分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

XO酱拌海螺[S]
Marinated Sea Whelk
with XO Sauce
Portion ¥98/份



GC 贵宾金环会 168分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



辣味酱鸭舌[S]
Spicy Duck Tongue
Portion ¥48/份



GC 贵宾金环会 82分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

秘制萝卜脆[V]
Marinated Turnip
with Vinaigrette
Portion ¥38/份



GC 贵宾金环会 65分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

夫妻肺片[S]
Beef and Ox Tripe
in Chili Sauce
Portion ¥48/份



GC 贵宾金环会 82分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



夏宫

SUMMER PALACE

爽口西芹丝[V]

Shredded Celery

Served with Spicy Dressing

Portion ¥36/份



GC 贵宾金环会 62分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

山楂冻鹅肝[R]
Chilled Goose Liver
with Hawthorn
Portion ¥138/份



GC 贵宾金环会 237分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE

贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

BARBECUED AND MARINATED 烧 卤

[R]特别推荐菜Recommended dishes [S]辛辣Spicy dishes [V]素菜Vegetarian options
[N]含果仁Dishes contain nuts [P]含猪肉Dishes contain pork
菜式图片仅供参考，以实物为准。All dishes will be based on actual presentation.

如果您对某些食物敏感，请告知服务人员。

If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

所有菜品价格均为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税

All price are in RMB and subject 10 % service charge and value-added tax





炭烧金钱鸡[P]
Barbecued Chicken Liver
and Pork
Standard ¥98/例

GC 贵宾金环会 168分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税
Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



夏宫片皮鸭 (两食)

Roasted Peking Duck
with Traditional Condiments

Whole ¥428/只



GC 贵宾金环会 734分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE

贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

夏宫烧鹅皇

Roasted Goose

Standard ¥128/例



GC 贵宾金环会 254分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



夏宫

SUMMER PALACE

潮式卤水拼盘[P]

Assorted Meat Combination
Marinated in Five-spice Broth,
"Chaozhou" Style
Standard ¥138/例



GC 贵宾金环会 237分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



夏宫

SUMMER PALACE

广式烧味拼盘[P]

Assorted Barbecued Meat
Combination, "Cantonese"
Style

Standard ¥138/例



GC 贵宾金环会 237分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE®

贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

澳门炭烧肉[P]

Roasted Crispy Pork Belly

Standard ¥108/例



GC 贵宾金环会 185分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



夏宫

SUMMER PALACE

田园沙律配乳猪件[P]
Roasted Sliced Suckling Pig
with Mixed Salad
Per Person ¥98/位



GC 贵宾金环会 168分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

香茅一品烧鸡[R]

Deep-fried Crispy Chicken
with Lemongrass

Whole/Half ¥228/只/148/半只



GC 贵宾金环会 391/254分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

红葱头捞鸡

Poached Chicken with Shallot

Whole/Half ¥208/只/118/半只

GC 贵宾金环会 357/203分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

沁甜葵花鸡[R]

Poached Sun-flower Chicken

Whole ¥488/只/268/半只



GC 贵宾金环会 837/460分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

SOUP

汤 / 羹

[R]特别推荐菜Recommended dishes [S]辛辣Spicy dishes [V]素菜Vegetarian options
[N]含果仁Dishes contain nuts [P]含猪肉Dishes contain pork
菜式图片仅供参考，以实物为准。All dishes will be based on actual presentation.

如果您对某些食物敏感，请告知服务人员。

If you are allergic to certain food ingredients, please advise our service associate.

所有菜品价格均为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税

All price are in RMB and subject 10 % service charge and value-added tax



金银菜润肺炖响螺[P]

Double-boiled Pig's Lung Soup
with Sea Whelk and Vegetable

Standard/Per Person ¥318/例/ 98 /位



GC 贵宾金环会 545/168分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



夏宫

SUMMER PALACE

枸杞头贡菊炖珍珠鸡[P]

Double-boiled Chicken Soup
with Wolfberry and Chrysanthemum
Standard/Per Person ¥318/例/ 98 /位



GC 贵宾金环会 545/168分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

日日煲靓例汤[P]

Soup of the Day

Standard/Per Person ¥178/例/ 68 /位



GC 贵宾金环会 305/117分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



夏宫

SUMMER PALACE

川贝珍珠椰子炖鹧鸪[P]

Double-boiled Partridge Soup with
Fritillary Bulb and Coconut

Standard/Per Person ¥ 318/例/ 98 /位



GC 贵宾金环会 545/168分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

沪式辽参酸辣羹[S]

Hot and Sour Sea Cucumber Soup

Per Person ¥108/位



GC 贵宾金环会 185分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE

贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

金钱草花胶炖水鸭[P]
Double-boiled Fish Maw Soup
with Teal
Per Person ¥188/位



GC 贵宾金环会 322分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



黑蒜炖花胶皇[P]

Double-boiled Fish Maw Soup
with Black Garlic

Per Person ¥368/位



GC 贵宾金环会 631分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

夏宫响螺汤[P]

Double-boiled Sea Whelk Soup

Per Person ¥98/位

GC 贵宾金环会 168分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE

贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

荷塘月色

Spinach Broth with Egg White

Per Person ¥78/位

GC 贵宾金环会 134分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

金兰花无花果炖水鸡[P]

Double-boiled Moorhen Soup
with Wolfberry and Fig

Standard/Per Person ¥318/例/ 98 /位



GC 贵宾金环会 545/168分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE

黑松露花胶炖辽参[P]

Double-boiled Sea Cucumber
with Fish Maw and Chinese
Truffle

Per Person ¥198/位



GC 贵宾金环会 340分

贵宾金环会积分超值兑换。

Redeem Golden Circle Award Points.

价格为人民币，并需加收10%服务费及在上述价格与服务费总额上计征的增值税。

Price is in RMB and is subject to 10% service charge and value-added tax.



GOLDEN CIRCLE
贵宾金环会

夏宫

SUMMER PALACE